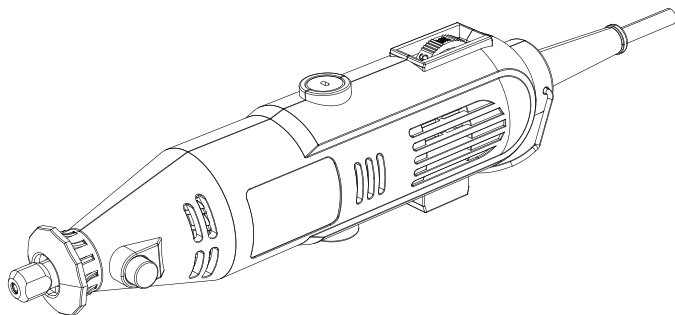


PRACTYL

5
YEAR
Guarantee*

Rotary Minitool 130MD1.5



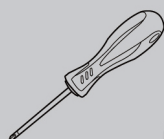
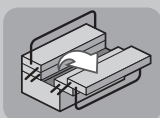
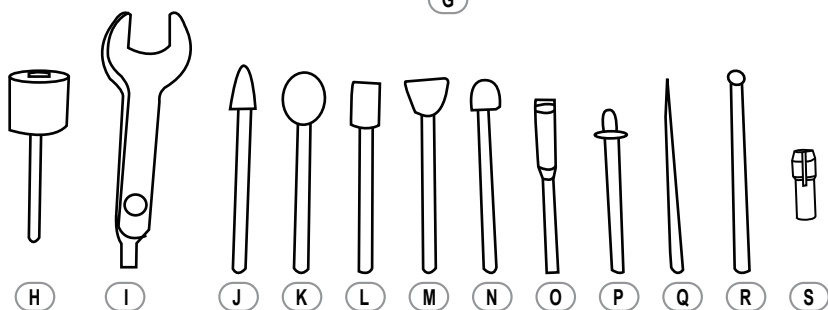
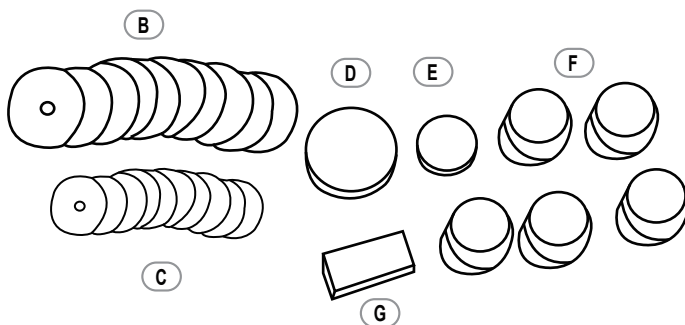
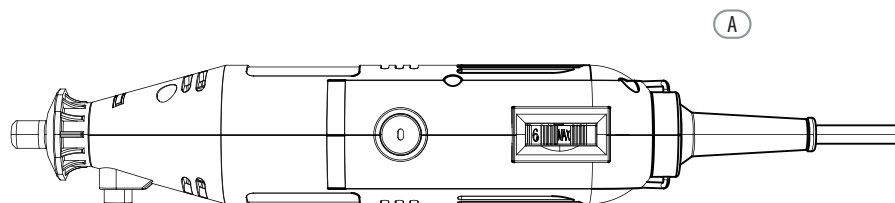
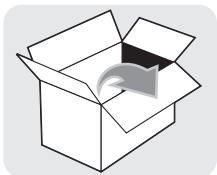
- FR** Notice de Montage -
Utilisation - Entretien
- ES** Instrucciones de Montaje,
Utilización y Mantenimiento
- PT** Instruções de Montagem,
Utilização e Manutenção
- IT** Istruzioni per il Montaggio,
l'Uso e la Manutenzione
- EL** Εγχειρίδιο συναρμολόγησης,
χρήσης και συντήρησης
- PL** Instrukcja Montażu,
Użytkowania i Konserwacji
- KZ** Құрастыру, пайдалану
және техникалық қызмет
көрсету жөніндегі нұ
сқаулық
- UA** Керівництво По Збірці
і Експлуатації
- RO** Manual asamblare,
utilizare și întreținere
- EN** Assembly - Use -
Maintenance Manual

EAN CODE : 3276007771602

Traduction de la version originale du mode d'emploi / Traducción de las Instrucciones originales / Tradução das Instruções Originais / Traduzione delle istruzioni originali / Μετάφραση των πρωτότυπων οδηγιών / Tłumaczenie instrukcji oryginalnej / Бастапқы нұсқаулар / Переклад оригінальної інструкції / Traducerea instrucțiunilor originale / Original Instructions



2024/01



⚠ AVERTISSEMENT ! Lisez toutes les mises en garde, consignes de sécurité et instructions.
Ne pas respecter les mises en garde, les consignes de sécurité et les instructions peut provoquer un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.
Conservez toutes les mises en garde et toutes les instructions pour consultation ultérieure.

⚠ ADVERTENCIA! Lea todas las instrucciones y advertencias de seguridad.
El incumplimiento de las instrucciones o las advertencias puede dar lugar incendios, descargas eléctricas o lesiones físicas de importancia.
Conserve todas las instrucciones y advertencias para futuras consultas.

⚠ AVISO! Leia todos os avisos de segurança e todas as instruções.
O incumprimento das instruções e avisos de segurança pode ter como consequência a existência de perigo de incêndio, de choques elétricos e/ou de lesões graves.
Guarde todos os avisos e instruções para futuras referências.

⚠ AVVERTENZA! Leggere tutte le avvertenze e le istruzioni di sicurezza.
Il mancato rispetto delle avvertenze e istruzioni comporta il rischio di scossa elettrica, incendio e/o gravi infortuni.
Conservare tutte le avvertenze e le istruzioni per riferimento futuro.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Διαβάστε πλήρως τις προειδοποιήσεις ασφαλείας και τις οδηγίες.
Η μη τήρηση των προειδοποιήσεων και των οδηγιών μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά ή/και σοβαρό τραυματισμό.
Φυλάσσετε όλες τις προειδοποιήσεις και τις οδηγίες για μελλοντική αναφορά.

⚠ OSTRZEŻENIE! Prosimy przeczytać wszystkie ostrzeżenia i wszystkie instrukcje.
Niestosowanie się do ostrzeżeń i instrukcji może doprowadzić do porażenia prądem, pożaru i/lub poważnych obrażeń.
Wszystkie ostrzeżenia i instrukcje należy zachować na przyszłość.

⚠ ЕСКЕРТУ: Барлық қауіпсіздік туралы ескертулер мен нұсқауларды оқып шығыңыз.
Ескертулер мен нұсқауларды дұрыс орындамау салдары электр тогының соғуына, өрттің шығуына және/немесе ауыр жарақат алуға алып келуі мүмкін.
Барлық ескертулер мен нұсқауларды болашақта анықтама алу үшін сақтап қойыңыз.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Ознайомтеся з усіма інструкціями й попередженнями щодо техніки безпеки.
Недотримання вказівок та правил може призвести до ураження електричним струмом, пожежі та/або серйозних травм.
Зберігайте всі застереження та інструкції для використання у майбутньому.

⚠ AVERTIZARE! Citiți toate avertizările de siguranță și toate instrucțiunile.
Nerespectarea avertizărilor și instrucțiunilor se poate solda cu șoc electric, incendiu și sau vătămare corporală gravă.
Păstrați toate avertizările și instrucțiunile pentru consultare ulterioară.

⚠ WARNING Read all safety warnings and all instructions.
Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.
Save all warnings and instructions for future reference.



Attention danger / Atención: Peligro / Atensão perigo / Attenzione pericolo / Προσοχή κίνδυνος / Uwaga niebezpieczeństwo / Абайлаңыз қауіпті / Увага! Небезпечно! / Atenție, pericol / Caution danger



Observez / Atención / Aviso / Osservare / Προσέξτε / Przestrzegać / Қаарап шығыңыз / Дотримуйтеся правил техніки безпеки / Respectați / Observe



Raccordé / Conectado / Ligado / Connesso / Με σύνδεση / Podłączone / Жалғанған / Під'єднано / Conectat / Connected



Hors tension / Apagado / Desligado da alimentação / Fuori tensione / Εκτός τάσης / Θωπήνι / Odlączenie zasilania / He під напругою / Scoatere de sub tensiune / Power off



Mise sous tension / Puesta en tensión / Ligaçao da alimentação / Messo sotto tensione / Σύνδεση με το ηλεκτρικό δίκτυο / Włączenie zasilania / Қосулы / Під'єднання під напругу / Punere sub tensiune / Power up



Nettoyage / Limpieza / Limpeza / Pulizia / Καθαρισμός / Czyszczenie / Тазалау / Очищення / Curățare / Cleaning



Maintenance / Mantenimiento / Manutenção / Manutenzione / Σέρβις / Utrzymanie / Техникалық қызмет көрсету / Технічне обслуговування / Mentenanță / Maintenance



Correct / Correcto / Correcto / Corretto / Σωστό / Dobrze / Дұрыс / Правильно / Corect / Correct



Incorrect / Incorrecto / Incorrecto / Errato / Λάθος / Źle / Дұрыс емес / Неправильно / Incorect / Incorrect



Mentions légales & consignes de sécurité / Instrucciones legales y de seguridad / Avisos legais e instruções de segurança / Istruzioni legali e di sicurezza / νομικό σημείωμα και οδηγίες ασφαλείας / uwagi prawne i instrukcja bezpieczeństwa / Заңды ақпарат және қауіпсіздік бойынша нұсқаулар / керівництво з техніки Безпеки і правовим нормам / manual privind siguranța și aspectele juridice / Legal & safety instructions

**Notes / Observaciones / Notas / Note /
Σημειώσεις / Notatki / Ескертпелер /
Примечания / Примітки / Note / Notes**

A

FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

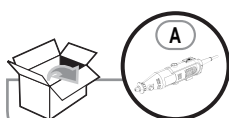
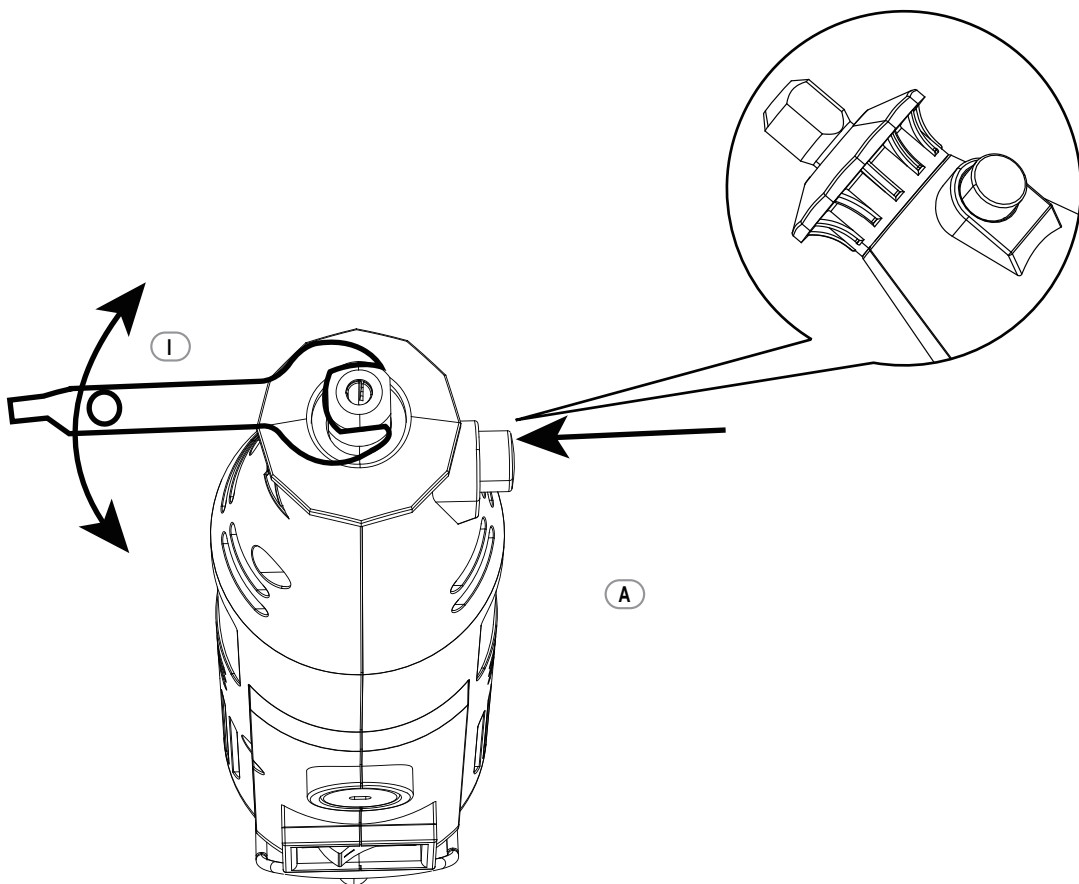
PL Montaż

KZ Құрастыру

UA Збірка

RO Montaj

EN Assembly

1

A

FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

PL Montaż

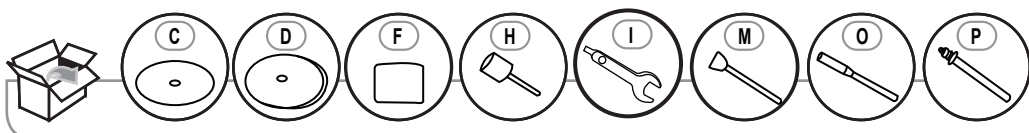
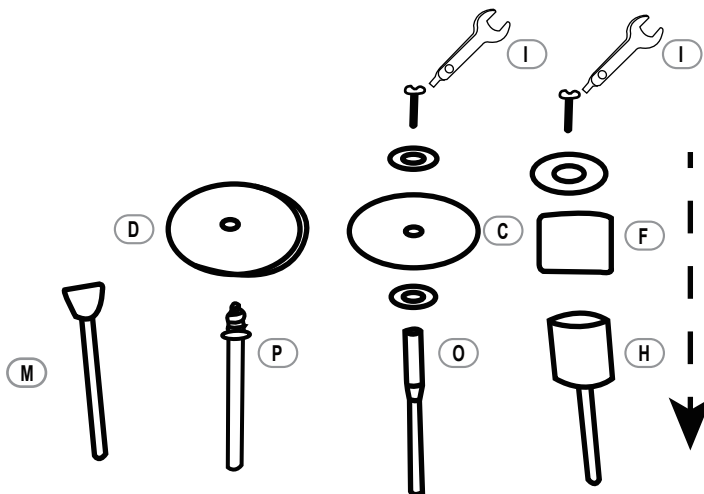
KZ Құрастыру

UA Збірка

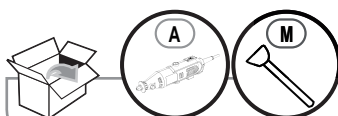
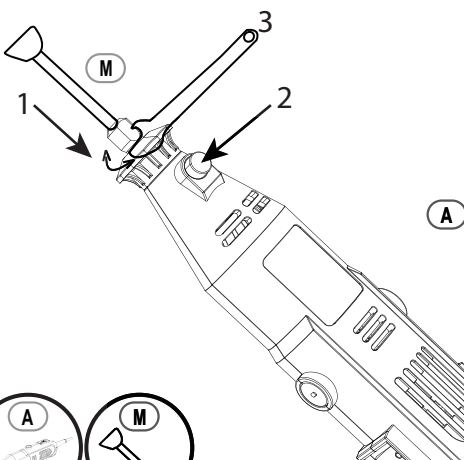
RO Montaj

EN Assembly

2



3



B

FR Utilisation

EL Χρήση

RO Utilizare

ES Utilización

PL Użytkowanie

EN Use

PT Utilização

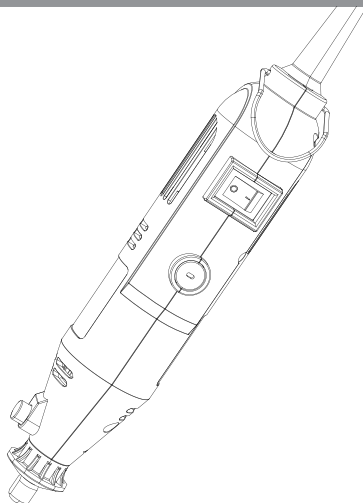
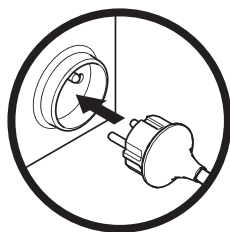
KZ Пайдалану

IT Uso

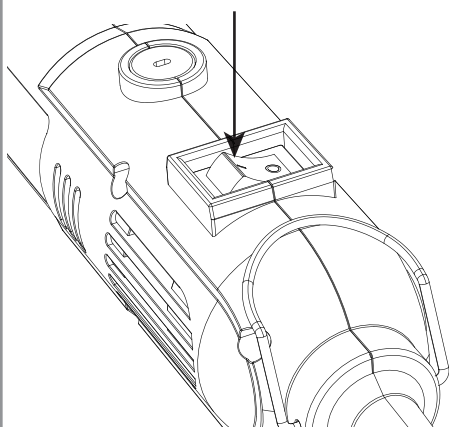
UA Використання



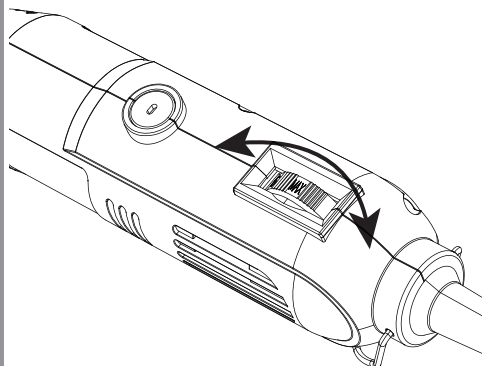
1



2



1



2

B

FR Utilisation

EL Χρήση

RO Utilizare

ES Utilización

PL Użytkowanie

EN Use

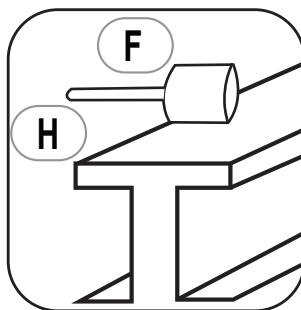
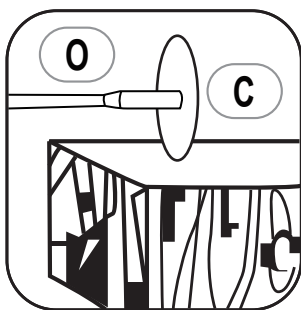
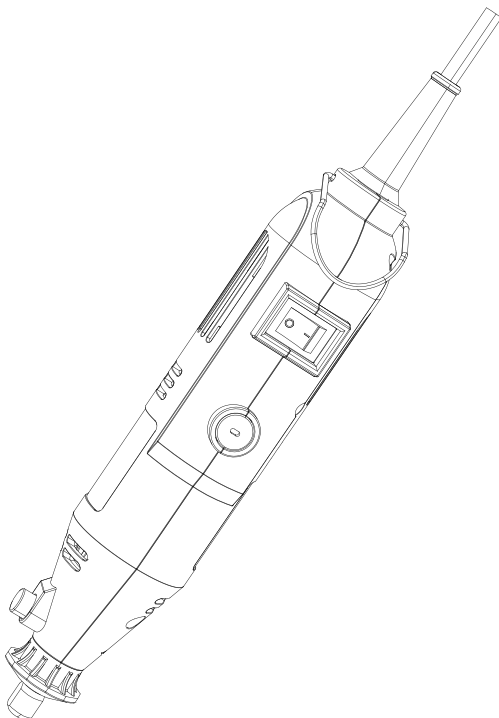
PT Utilização

KZ Пайдалану

IT Uso

UA Використання

3



C

FR Entretien

ES Mantenimiento

PT Serviço

IT Manutenzione

EL Συντήρηση

PL Konserwacja

KZ Техникалық қызмет көрсету

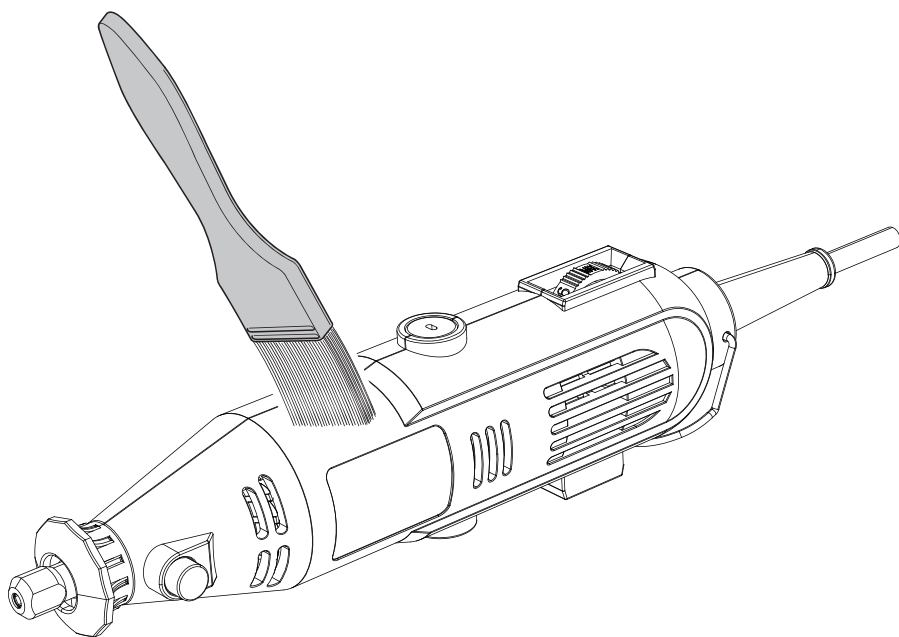
UA Догляд

RO Întreținere

EN Maintenance



1



D

FR Hivernage

EL Αποθήκευση το χειμώνα

RO Păstrare pe perioada iernii

ES Durante el invierno

PL Przechowywanie

EN Winter storage

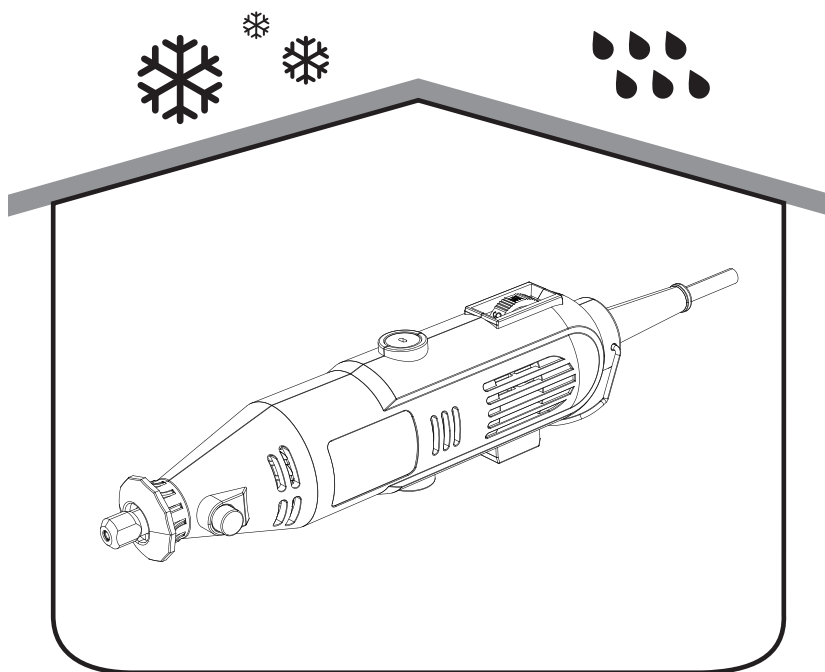
PT Preparação para o inverno

KZ Қыста сақтау

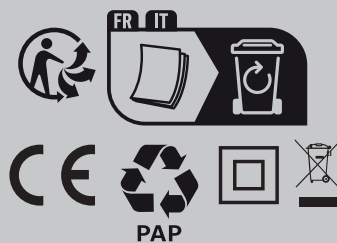
IT Rimessaggio

UA Зимовий період

1



* Garantie 5 ans / 5 años de garantía / Garantia de 5 anos / Garanzia 5 Anni /
Εγγύηση 5 ετών / 5 lata gwarancji / Гарантія 5 років / Гарантія 5 років /
Garanție 5 ani / 5-year warranty



ADEO Services - 135 Rue Sadi Carnot - CS 00001
59790 RONCHIN - France

ТОВ «Леруа Мерлен Україна»,
вул. Полярна 17а, м. Київ 04201, Україна

Made in China 2024